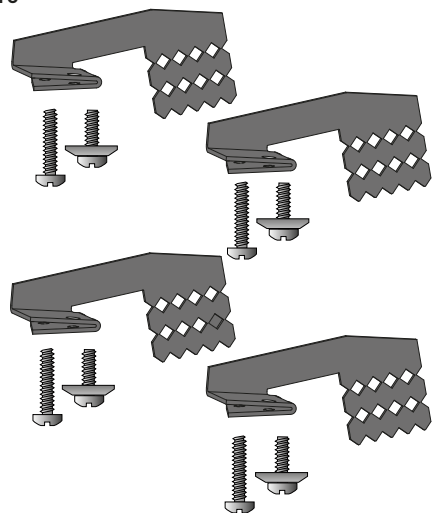


- de Montageanleitung**
- en Mounting instructions**
- fr Instructions de montage**
- it Istruzioni di montaggio**
- es Instrucciones de montaje**
- nl Montagehandleiding**

Belviso C2 ZBB Spyd LED ZBB

10132368 / X 16



de Bewahren Sie diese Anleitung auf für zukünftige Wartungsarbeiten oder Demontage.



en Keep these instructions for future maintenance work or dismantling.

fr Veuillez conserver ce manuel d'utilisation pour le démontage ou pour les travaux de maintenance ultérieurs.

it Conservare le presenti istruzioni per i futuri lavori di manutenzione o per lo smontaggio.

es Conserve estas instrucciones por si tiene que llevar a cabo trabajos de mantenimiento o desmontaje más adelante.

nl Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor onderhouds-werkzaamheden of demontage in de toekomst.

de HINWEIS

Leichtbaudecken (z.B. Mineralfaserplatten und ähnliche) müssen durch bauseitige Maßnahmen verstärkt werden.

en NOTE

Lightweight ceilings (e.g. mineral fibre panels and similar) must be reinforced with on-site safeguards.

fr REMARQUE

Des mesures en attente doivent être prises pour renforcer les plafonds légers (en dalles de fibre minérale, par exemple, et similaires).

it AVVISO

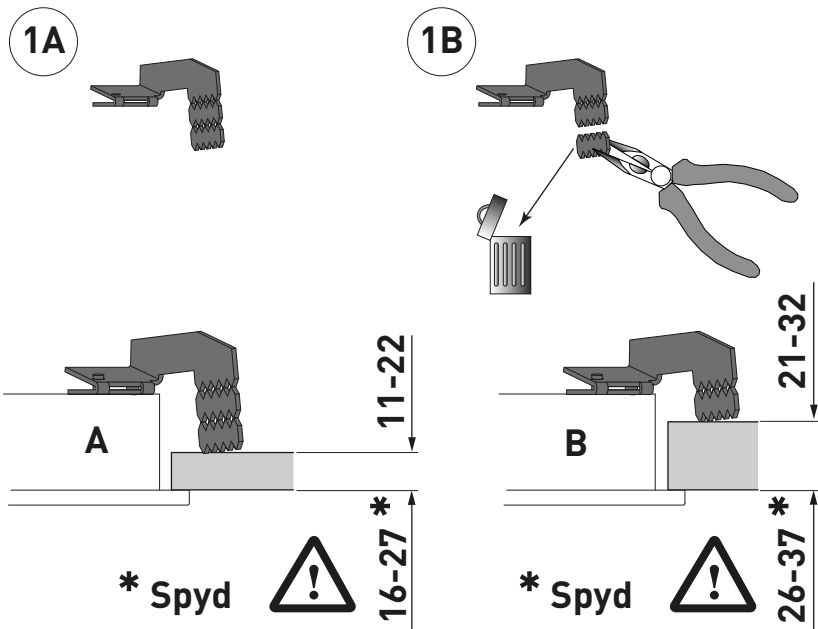
Soffitti a struttura leggera (ad es. realizzati con pannelli in fibra minerale e simili) devono essere rinforzati da parte del cliente con misure operative adeguate.

es AVISO

Los techos ligeros (por ejemplo, las placas de fibra mineral y similar) deben ser reforzados por medidas tomadas en la obra.

nl OPMERKING

Lichte plafonds (bijv. minerale vezelplaten en dergelijken) moeten door bouwkundige maatregelen worden versterkt.



de HINWEIS

Abweichende Einbaumaße gegenüber dem Belviso Zubehör ZBB bitte beachten!

en NOTE

Observe different installation dimensions compared to the Belviso accessory ZBB!

fr REMARQUE

Notez que les dimensions d'encastrement divergent de celles des accessoires Belviso !

it AVVISO

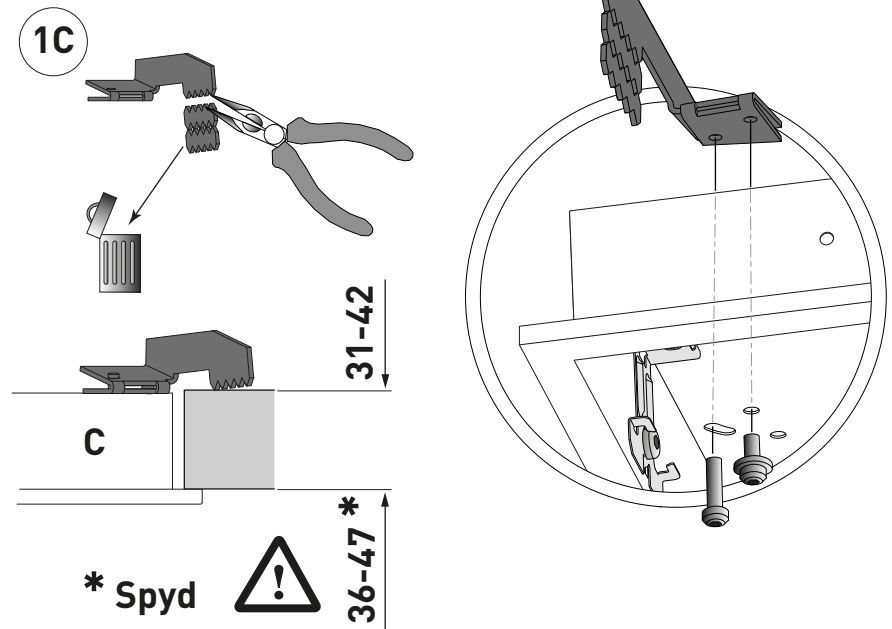
Si prega di fare attenzione a dimensioni di incasso differenti rispetto agli accessori Belviso ZBB!

es AVISO

Por favor, ¡tenga en cuenta las medidas de empotración diferentes de las de los accesorios Belviso ZBB!

nl OPMERKING

Gelieve er rekening mee te houden dat de inbouwmaten afwijken van deze van het Belviso-toebehoren ZBB!



Ⓓe Beachten Sie die Hinweise und Montageschritte der Montageanleitung **Belviso C2 (10101489), Belviso C2 M.. (10099830), BelvisoAct ... (10102046), Spyd...LED (50129832).**



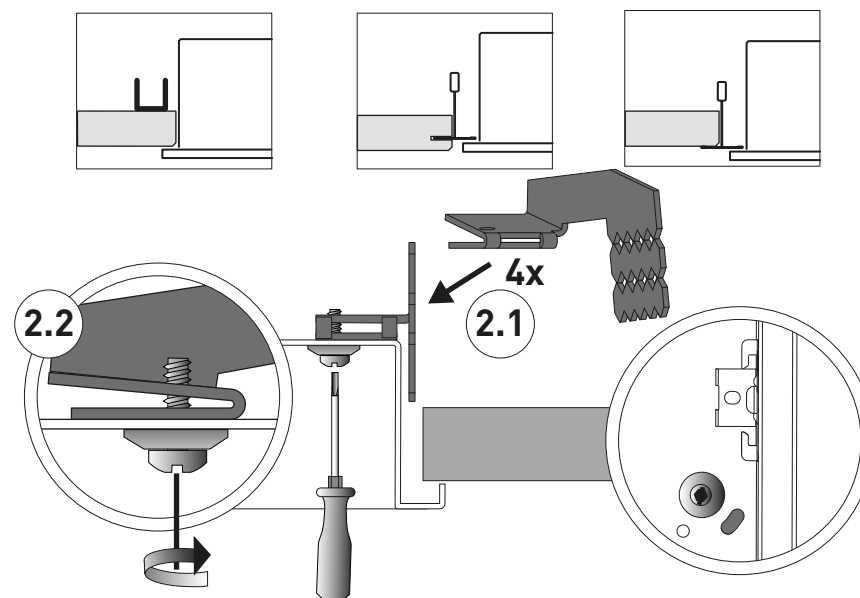
Ⓔn Please observe the notes and mounting steps described in the mounting instructions **Belviso C2 (10101489), Belviso C2 M.. (10099830), BelvisoAct ... (10102046), Spyd...LED (50129832).**

Ⓕr Veuillez respecter les indications et les étapes de montage figurant dans les instructions de montage **Belviso C2 (10101489), Belviso C2 M.. (10099830), BelvisoAct ... (10102046), Spyd...LED (50129832).**

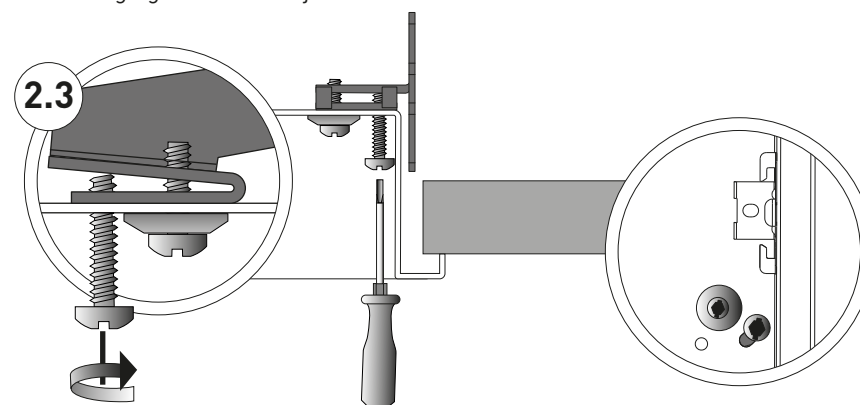
Ⓕt Osservare le indicazioni e fasi di montaggio delle istruzioni di montaggio **Belviso C2 (10101489), Belviso C2 M.. (10099830), BelvisoAct ... (10102046), Spyd...LED (50129832).**

Ⓔs Tenga en cuenta las indicaciones y los pasos indicados en las instrucciones de montaje **Belviso C2 (10101489), Belviso C2 M.. (10099830), BelvisoAct ... (10102046), Spyd...LED (50129832).**

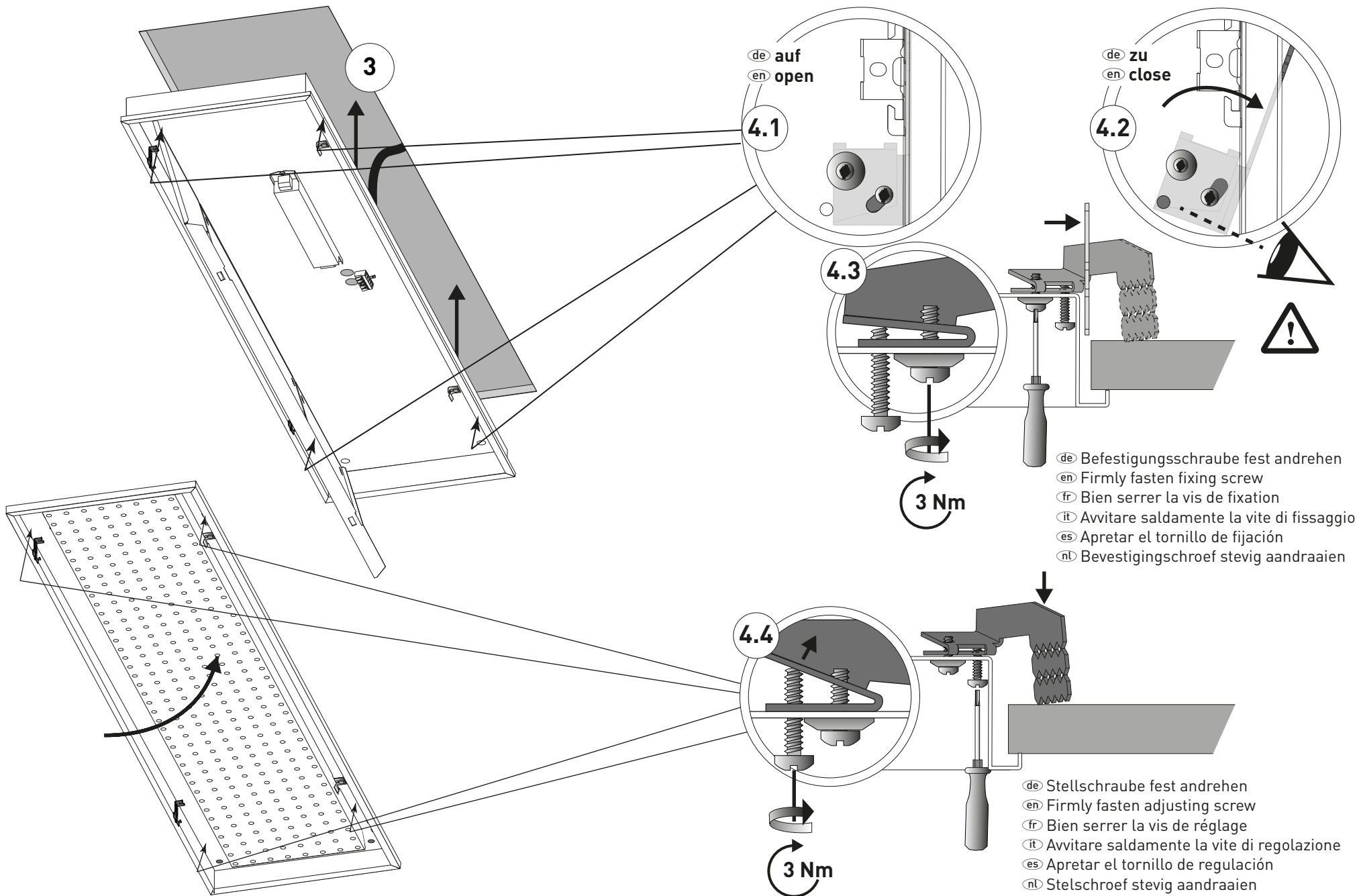
Ⓕl De aanwijzingen en montageschappen in de montagehandleiding **Belviso C2 (10101489), Belviso C2 M.. (10099830), BelvisoAct ... (10102046), Spyd...LED (50129832).**



- Ⓓe Befestigungsschraube leicht andrehen
- Ⓔn Gently fasten fixing screw
- Ⓕr Serrer légèrement la vis de fixation
- Ⓕt Avvitare leggermente la vite di fissaggio
- Ⓔs Apretar suavemente el tornillo de fijación
- Ⓕl Bevestigingsschroef lichtjes aandraaien



- Ⓓe Stellschraube ca. 6 Umdrehungen eindrehen
- Ⓔn Screw in adjusting screw by approx. 6 turns
- Ⓕr Serrer la vis de réglage (six tours environ)
- Ⓕt Avvitare la vite di regolazione di circa 6 giri
- Ⓔs Apretar el tornillo de regulación con aprox. seis vueltas
- Ⓕl Stelschroef ca. 6 slagen aandraaien



de auf
en open

de zu
en close

- de Befestigungsschraube fest andrehen
- en Firmly fasten fixing screw
- fr Bien serrer la vis de fixation
- it Avvitare saldamente la vite di fissaggio
- es Apretar el tornillo de fijación
- nl Bevestigingschroef stevig aandraaien

- de Stellschraube fest andrehen
- en Firmly fasten adjusting screw
- fr Bien serrer la vis de réglage
- it Avvitare saldamente la vite di regolazione
- es Apretar el tornillo de regulación
- nl Stelschroef stevig aandraaien